



Καταχωρημένη έννοια

ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΗΣ

CELLU M6 Alliance[®] Medical

Διαβάστε προσεκτικά όλο το εγχειρίδιο
πριν από τη χρήση του εξοπλισμού σας.

© Copyright 2024. Οι ονομασίες LPG[®], Cellu M6[®], Endermowear[™] και Endermologie[®] είναι σήματα κατατεθέντα της LPG SYSTEMS ή/και εμπορικά σήματα στα οποία έχει αποκλειστικά δικαιώματα.
Η αναπαραγωγή, ακόμη και εν μέρει, απαγορεύεται αυστηρά.

GU1601-GR
Ευρετήριο B1 01/ 2024



Συγχαρητήρια για την αγορά της συσκευής CELLU M6 Alliance® Medical. Αυτό το μοντέλο αντιπροσωπεύει τους καρπούς της πολυετούς εμπειρίας στον σχεδιασμό και την παραγωγή συστημάτων θεραπευτικής αντιμετώπισης του δερματικού ιστού. Θα βιώσετε πλήρως την τεχνική τελειότητα και την αξιοπιστία της LPG Systems, που είναι η κορυφαία εταιρεία σε αυτόν τον τομέα.

Με στόχο τη συνεχή ικανοποίηση, η συσκευή σας είναι εξοπλισμένη με ένα συγκεκριμένο λογισμικό σχεδιασμένο για να διασφαλίζει τη σύνδεση με τον ειδικό διακομιστή της LPG Systems. Τα δεδομένα που συλλέγονται μέσω αυτού του λογισμικού θα επιτρέψουν στην LPG Systems να σας παρέχει καλύτερες υπηρεσίες όσον αφορά την υποστήριξη και τη συντήρηση.

Το παρόν εγχειρίδιο χρήσης περιέχει την περιγραφή της λειτουργίας, τις βασικές οδηγίες συντήρησης που πρέπει να εκτελούνται περιοδικά και τις οδηγίες ασφαλείας. Αυτή η συσκευή προορίζεται να χρησιμοποιείται για τη θεραπεία του συνδετικού ιστού. Θα πρέπει να χρησιμοποιείται μόνο από επαγγελματίες που έχει παρακολουθήσει την εκπαίδευση του κατασκευαστή που παρέχεται από την LPG Systems ή έναν εγκεκριμένο πάροχο, εάν κατοικείτε εκτός Γαλλίας.

Εάν έχετε οποιεσδήποτε αμφιβολίες σχετικά με τη λειτουργία ή τη συντήρηση της συσκευής σας, επικοινωνήστε με την LPG Systems μέσω του Τμήματος Εξυπηρέτησης Πελατών του αντιπροσώπου στη χώρα σας.

+33 (0)4 75 78 69 00

ΠΡΟΣΟΧΗ

Προκειμένου να ανταποκρίνεται καλύτερα στις απαιτήσεις και τις προσδοκίες των πελατών, η LPG Systems ερευνά συνεχώς τρόπους βελτίωσης του σχεδιασμού και της ποιότητας των προϊόντων της. Αυτό εξηγεί τις όποιες ελάχιστες διαφορές μεταξύ του εξοπλισμού σας και του αντικειμένου που περιγράφεται στον παρόντα οδηγό.

→ ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΑΣ

- > Μία συσκευή CELLU M6 Alliance® Medical
- > Μία κεφαλή Alliance 80
- > Μία κεφαλή Alliance 50
- > Μία κεφαλή TR30
- > Ένα σετ μικρο-ακροφυσίων και μικρο-κεφαλών
- > Μία κεφαλή Ergolift®
- > Δύο θάλαμοι Ergolift® (Lift20 και Lift10)
- > Ένα καλώδιο τροφοδοσίας ρεύματος
- > Ένα τεύχος οδηγιών αποσυσκευασίας και ένας οδηγός γρήγορης εγκατάστασης
- > Ένα σετ μάρκετινγκ

Κατάλογος παρελκομένων που παρέχονται με τη συσκευή σας:

Ανάλογα με την έκδοση που διαθέτετε, (βλ. αύξοντα αριθμό στην ετικέτα χαρακτηριστικών του κατασκευαστή), ορισμένα πρωτόκολλα δεν είναι ενεργοποιημένα και δεν παρέχονται τα παρελκόμενά τους.

Κατά συνέπεια, οι παράγραφοι που τα περιγράφουν δεν αφορούν την παρούσα έκδοση (βλ. πίνακα παρακάτω).

Σε περίπτωση που έχετε οποιαδήποτε αμφιβολία σχετικά με τη λειτουργία της συσκευής σας ή για να την αναβαθμίσετε σε πλήρες μοντέλο, επικοινωνήστε με το τμήμα εξυπηρέτησης της LPG Systems ή τον αντιπρόσωπό σας.

	Cellu M6 Alliance® Medical	Cellu M6 Alliance® Medical Plus	Cellu M6 Alliance® Medical Premium
Alliance 80	✓	✓	✓
Alliance 50		✓	✓
TR30		✓	✓
Μικρο-ακροφύσια και μικρο-κεφαλές		✓	✓
Ergolift			
Οδηγίες αποσυ- σκευασίας και οδηγός γρήγορης εγκατάστασης	✓	✓	✓
Καλώδιο	✓	✓	✓
Σετ μάρκετινγκ	✓	✓	✓

→ SOMMAIRE

1. ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ	5
2. ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΩΝ ΣΤΟΙΧΕΙΩΝ ΕΛΕΓΧΟΥ	7
3. ΠΡΟΦΥΛΑΞΕΙΣ ΚΑΤΑ ΤΗ ΧΡΗΣΗ	10
4. ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ	14
5. ΟΔΗΓΟΣ ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗΣ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ	22
6. ΤΕΧΝΙΚΕΣ ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ	23
7. ΚΕΦΑΛΕΣ ΘΕΡΑΠΕΙΑΣ	24
8. ENDERMOWEAR	39
9. ΓΕΝΙΚΟΙ ΟΡΟΙ ΕΓΓΥΗΣΗΣ	40
10. ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ: ΗΛΕΚΤΡΟΜΑΓΝΗΤΙΚΗ ΣΥΜΒΑΤΟΤΗΤΑ	44

ΠΡΟΣΟΧΗ

Ο κατασκευαστής διατηρεί το δικαίωμα να τροποποιήσει τις τεχνικές προδιαγραφές του προϊόντος χωρίς προειδοποίηση. Απαγορεύεται οποιαδήποτε αναπαραγωγή, ακόμη και εν μέρει. Όλες οι εικόνες στο παρόν εγχειρίδιο χρήσης είναι μη δεσμευτικές.

→ ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ

ΠΡΟΒΛΕΠΟΜΕΝΗ ΧΡΗΣΗ

Η συσκευή CELU M6 Alliance® Medical προορίζεται για θεραπευτική χρήση. Μπορεί να χρησιμοποιηθεί για:

1. Μείωση του δευτερογενούς λεμφοιδήματος του χεριού μετά από μαστοεκτομή
2. Βελτίωση του δευτερογενούς λεμφοιδήματος
3. Βελτίωση της λεμφικής κυκλοφορίας στην περιοχή όπου έχει εφαρμοστεί η θεραπεία
4. Ανακούφιση από μικρής έντασης μυϊκούς πόνους
5. Ανακούφιση από μυϊκούς σπασμούς
6. Προσωρινή βελτίωση της τοπικής κυκλοφορίας του αίματος
7. Προσωρινή ανακούφιση από μυϊκό πόνο μικρής έντασης που σχετίζεται με ετεροχρονισμένη εμφάνιση μυϊκών πόνων
8. Βελτίωση της τοπικής κυκλοφορίας κατά την αποκατάσταση εγκαυμάτων
9. Μείωση της εμφάνισης της κυτταρίτιδας και την περιφέρειας του σώματος στις περιοχές στις οποίες εφαρμόζεται η θεραπεία
10. Προσωρινή βελτίωση της λεμφικής κυκλοφορίας και της τοπικής κυκλοφορίας του αίματος για τη βελτίωση της τροφικότητας του δέρματος στις περιοχές στις οποίες εφαρμόζεται η θεραπεία
11. Βελτίωση της ποιότητας του δέρματος, βελτίωση ουλών, ινώσεων
12. Βελτίωση της γήρανσης του δέρματος (ρυτίδες, λεπτές γραμμές, χαλαρό δέρμα, λιπώδης διήθηση, σύσφιξη, ελαστικότητα, επιδερμίδα, σακούλες ματιών)
13. Τόνωση των ινοβλαστών (σύνθεση κολλαγόνου, ελαστίνης, υαλουρονικού οξέος)

Η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί σε νοσοκομεία και κλινικές αποκατάστασης από ειδικούς και φυσιοθεραπευτές. Θα πρέπει να χρησιμοποιείται μόνο σε ενήλικες ασθενείς, οποιουδήποτε βάρους, και οποιουδήποτε φύλου. Είναι μια ανεξάρτητη συσκευή που δεν μπορεί να συνδυάζεται με άλλα μηχανήματα. Θα πρέπει να χρησιμοποιείται μόνο από επαγγελματίες, που έχουν λάβει ειδική εκπαίδευση από την LPG Systems στη χρήση της συσκευής και δεν είναι κατάλληλη για οικιακή χρήση. Η συσκευή θα πρέπει να χρησιμοποιείται αποκλειστικά από ενήλικες.

ΑΡΧΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ:

Οι αρχές λειτουργίας του ιατροτεχνολογικού προϊόντος CELLU M6 Alliance® Medical αποτελούνται από μια απορροφητική δύναμη που συνδυάζεται με κινήσεις κυλίνδρων/ κλαπέτων που εκτελούνται με κεφαλές θεραπείας. Αυτές οι κεφαλές τοποθετούνται επάνω στο υγιές δέρμα του ασθενούς και στη συνέχεια μετακινούνται κατά μήκος της περιοχής που θα υποβληθεί σε θεραπεία από τον επαγγελματία ο οποίος έχει εκπαιδευτεί από την LPG Systems.

→ Η ΣΥΣΚΕΥΗ CELLU M6 ALLIANCE® MEDICAL

ΑΡΙΣΤΕΡΟΣ ΕΥΚΑΜΠΤΟΣ ΣΩΛΗΝΑΣ

ΟΘΟΝΗ ΑΦΗΣ
ΠΡΟΣΩΠΗΣ

ΒΑΣΗ ΚΕΦΑΛΗΣ

ΜΗΧΑΝΙΣΜΟΣ ΑΣΦΑΛΙΣΗΣ
ΤΡΟΧΙΣΚΩΝ

ΔΕΞΙΟΣ ΕΥΚΑΜΠΤΟΣ
ΣΩΛΗΝΑΣ

ΒΑΣΗ ΚΕΦΑΛΗΣ

ΔΙΣΚΟΣ ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗΣ
ΚΕΦΑΛΗΣ

ΣΥΡΤΑΡΙ ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗΣ
ΚΕΦΑΛΗΣ

ΤΡΟΧΙΣΚΟΙ

Πριν από τη χρήση, βεβαιωθείτε ότι το καλώδιο τροφοδοσίας είναι πλήρως ξετυλιγμένο.

ΘΥΡΑ ΠΡΟΣΒΑΣΗΣ ΣΕ ΦΙΛΤΡΟ

ΔΙΑΚΟΠΤΗΣ ΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗΣ,
ΠΡΙΖΑ ΚΑΙ ΕΝΔΕΙΞΗ ΙΣΧΥΟΣ

ΑΝΑΓΝΩΡΙΣΤΙΚΗ
ΠΙΝΑΚΙΔΑ ΤΕΧΝΙΚΩΝ
ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΩΝ

➤ ΠΡΟΣΟΧΗ

Η μονάδα μπορεί να λειτουργήσει μόνο εάν είναι συνδεδεμένη στην κεντρική παροχή ρεύματος μέσω του καλωδίου τροφοδοσίας της και εφόσον έχει ενεργοποιηθεί ο διακόπτης ενεργοποίησης (ON) και η πράσινη λυχνία τάσης είναι αναμμένη. Μετά την ενεργοποίηση της μονάδας, περιμένετε μερικά δευτερόλεπτα μέχρι η οθόνη να εμφανίσει πληροφορίες.

→ ΠΡΟΣΒΑΣΗ ΣΤΟ ΦΙΛΤΡΟ



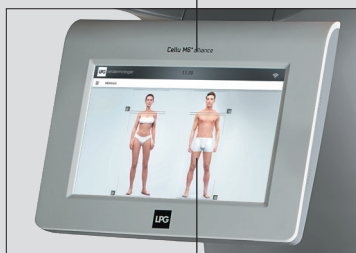
ΦΙΛΤΡΟ ΔΕΞΙΟΥ
ΕΥΚΑΜΠΤΟΥ ΣΩΛΗΝΑ
ΦΙΛΤΡΟ ΑΡΙΣΤΕΡΟΥ
ΕΥΚΑΜΠΤΟΥ ΣΩΛΗΝΑ

ΠΡΟΣΒΑΣΗ ΣΤΑ ΦΙΛΤΡΑ

Τα φίλτρα είναι προσβάσιμα από το πίσω μέρος της μονάδας

→ ΟΘΟΝΗ ΕΛΕΓΧΟΥ

ΕΝΔΕΙΞΗ ΙΣΧΥΟΣ



ΟΘΟΝΗ ΑΦΗΣ

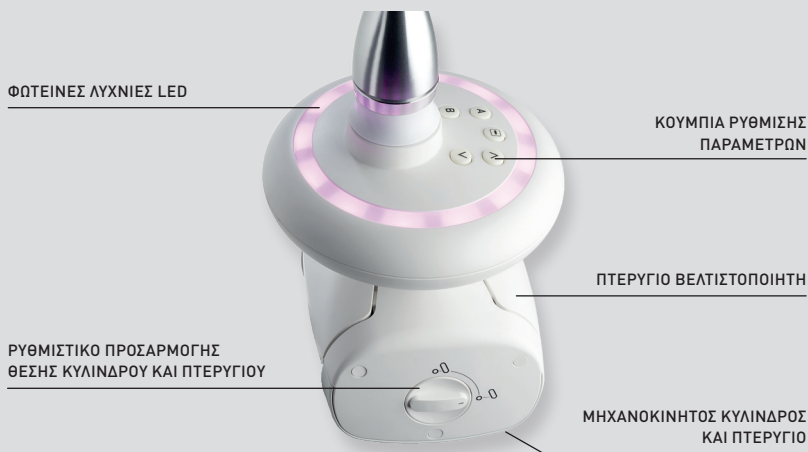
ΠΡΟΣΒΑΣΗ ΣΕ ΘΥΡΑ USB



ΠΡΟΣΟΧΗ

Για λεπτομερείς οδηγίες σχετικά με τη χρήση της διεπαφής αφής, ανατρέξτε στο εγχειρίδιο χρήσης της διεπαφής αφής που λάβατε κατά τη διάρκεια της εκπαίδευσης και το οποίο διατίθεται από την εξυπηρέτηση πελατών.

→ Η ΚΕΦΑΛΗ ALLIANCE 80



→ ΚΕΦΑΛΕΣ ALLIANCE 50 ΚΑΙ TR30



→ ΠΡΟΣΑΡΜΟΓΕΑΣ ΚΕΦΑΛΗΣ ERGOLIFT



→ ΤΡΟΧΙΣΚΟΙ

Η συσκευή CELLU M6 Alliance® Medical είναι εξοπλισμένη με τροχίσκους που ασφαλίζουν. Ακολουθήστε τη διαδικασία που υποδεικνύεται παρακάτω για να ασφαλίσετε ή να απασφαλίσετε τους τροχίσκους.



⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ

Στις περιπτώσεις όπου η μονάδα δεν έχει μετακινηθεί για μεγάλο χρονικό διάστημα, είναι πιθανόν να σχηματιστούν σημάδια στο έδαφος στο σημείο όπου βρίσκονται οι τροχίσκοι. Το φαινόμενο αυτό οφείλεται σε μια χημική αντίδραση μεταξύ των συστατικών ορισμένων επιστρώσεων δαπέδων και των τροχίσκων της συσκευής CELLU M6 Alliance® Medical.

→ ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

Όλες οι προφυλάξεις ασφαλείας πρέπει να τηρούνται κατά τη χρήση της ηλεκτρικής συσκευής. Διαβάστε όλες τις προειδοποιήσεις και προφυλάξεις ασφαλείας πριν από τη χρήση της συσκευής.

ΚΙΝΔΥΝΟΣ – ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΛΑΧΙΣΤΟΠΟΙΗΣΗ ΤΟΥ ΚΙΝΔΥΝΟΥ ΗΛΕΚΤΡΟΠΛΗΞΙΑΣ:

- Αποσυνδέετε πάντα τη συσκευή από την πρίζα μετά τη χρήση και πριν από τον καθαρισμό και τη συντήρηση.
- Βεβαιωθείτε ότι η τάση τροφοδοσίας της μονάδας που υποδεικνύεται στην πινακίδα πληροφοριακών στοιχείων είναι σε συμφωνία με την τάση του κεντρικού δικτύου.
- Η μονάδα πρέπει να συνδέεται μέσω του παρεχόμενου καλώδιου τροφοδοσίας¹ σε μια γειωμένη πρίζα σύμφωνα με τα τρέχοντα πρότυπα ηλεκτρικών εγκαταστάσεων. Δεν πρέπει να χρησιμοποιούνται ηλεκτρικοί προσαρμογείς με αυτόν τον εξοπλισμό.
- Βεβαιωθείτε ότι η μονάδα είναι συνδεδεμένη σε ένα σύστημα με διαφορική προστασία από DC και AC.

→ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

- ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΛΑΧΙΣΤΟΠΟΙΗΣΗ ΤΟΥ ΚΙΝΔΥΝΟΥ ΕΓΚΑΥΜΑΤΩΝ, ΠΥΡΚΑΓΙΑΣ, ΗΛΕΚΤΡΟΠΛΗΞΙΑΣ Ή ΤΡΑΥΜΑΤΙΣΜΟΥ
- Η συσκευή δεν πρέπει να παραμένει ανεπιτήρητη ενώ είναι συνδεδεμένη στην παροχή ρεύματος.
- Αποσυνδέστε τη μονάδα από την τροφοδοσία ρεύματος εάν δεν πρόκειται να χρησιμοποιηθεί για μεγάλο χρονικό διάστημα.
- Απαιτείται ιδιαίτερη προσοχή κατά τη χρήση της συσκευής με, ή κοντά σε παιδιά ή άτομα με ειδικές ανάγκες.
- Μην χρησιμοποιείτε ποτέ τη μονάδα για σκοπούς διαφορετικούς από αυτούς που συνιστώνται από την LPG Systems. Χρησιμοποιείτε μόνο τις κεφαλές θεραπείας που παρέχονται μαζί με τη μονάδα σας ή εκείνες που συνιστώνται από την LPG Systems.
- Ποτέ μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή, εάν: Το καλώδιο τροφοδοσίας ρεύματος ή η πρίζα έχουν υποστεί ζημιά. Η συσκευή δεν λειτουργεί σωστά. Η συσκευή έχει υποστεί ζημιά ή έχει πέσει ή την έχουν ρίξει. Η συσκευή έχει εκτεθεί σε υπερβολική υγρασία.
- Μην μετακινείτε τη μονάδα τραβώντας το καλώδιο ρεύματος.
- Ξετυλίξτε πλήρως το καλώδιο τροφοδοσίας ρεύματος και κρατήστε το μακριά από θερμές επιφάνειες.
- Ποτέ μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή εάν παρεμποδίζονται οι θύρες εξαερισμού. Βεβαιωθείτε ότι οι θύρες εξαερισμού είναι καθαρές από σκόνη ή άλλους ρύπους.
- Μην επιτρέπετε να πέφτουν στη μονάδα ή να απορροφούνται στερεά κατάλοιπα, υγρά ή άλλα ξένα σώματα, καθώς μπορούν να προκαλέσουν βλάβη.

ΠΡΟΣΟΧΗ

Σε περίπτωση οποιουδήποτε σοβαρού συμβάντος με τη συσκευή σας CELLU M6 ALLIANCE® MEDICAL θα πρέπει να ενημερώνεται ο αντιπρόσωπος της LPG στη χώρα σας και η αρμόδια αρχή.

→ ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

- Μην χρησιμοποιείτε ποτέ τη συσκευή σε σκονισμένο, ανομοιόμορφο δάπεδο, ή σε υγρή ατμόσφαιρα.
- Μην χρησιμοποιείτε ποτέ τη συσκευή παρουσία αερολυμάτων ή οξυγόνου.
- Πριν αποσυνδέσετε τη μονάδα από την ηλεκτρική παροχή, ρυθμίστε όλα τα στοιχεία ελέγχου στη θέση «off» (απενεργοποίηση) και αποσυνδέστε τη μονάδα από την πρίζα. Η αποσύνδεση της μονάδας είναι δυνατή αποσυνδέοντας την πρίζα παροχής ρεύματος.
- Απαγορεύεται η τροποποίηση αυτού του εξοπλισμού χωρίς προηγούμενη έγκριση από τον κατασκευαστή.
- Απαγορεύεται η χρήση εξαρτημάτων ή ανταλλακτικών που δεν συνιστώνται από την LPG Systems.
- Επιστρέψτε τη συσκευή στο κέντρο επισκευών της LPG Systems για έλεγχο και επισκευή.

→ ΠΡΟΦΥΛΑΞΕΙΣ ΚΑΤΑ ΤΗ ΧΡΗΣΗ

ΠΡΟΣΟΧΗ: ΦΥΛΑΞΤΕ ΤΙΣ ΠΑΡΟΥΣΕΣ ΟΔΗΓΙΕΣ.

Η συσκευή σας θα πρέπει να χρησιμοποιείται σε υγιές δέρμα. Είναι σημαντικό να διαβάσετε και να τηρήσετε τις ακόλουθες προφυλάξεις και αντενδείξεις πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή σας.

- Μην αγγίζετε ποτέ ταυτόχρονα τον ασθενή και τα μη προστατευμένα καλώδια ή βύσματα της συσκευής.
- Μην χρησιμοποιείτε ποτέ τον προσαρμογέα ως κεφαλή θεραπείας και μην επιτρέπετε την άμεση επαφή του με το δέρμα.
- Χρησιμοποιείτε μόνο τις κεφαλές θεραπείας που παρέχονται μαζί με τη μονάδα σας ή που συνιστώνται από την LPG Systems.
- Μην χρησιμοποιείτε τις κεφαλές θεραπείας απευθείας πάνω στο δέρμα. Φοράτε το ένδυμα θεραπείας που παρέχεται από την LPG Systems, το ENDERMOWEAR™.
- Η LPG Systems δεν φέρει καμία ευθύνη για τυχόν ακατάλληλη χρήση του εξοπλισμού.
- Η ακατάλληλη χρήση της συσκευής μπορεί να προκαλέσει βλάβη στον ιστό ή πόνο.
- Ο χειριστής πρέπει να δίνει ιδιαίτερη προσοχή σε ό,τιιώθεται το άτομο που υποβάλλεται σε θεραπεία.
- Ο χειριστής πρέπει να διασφαλίζει ότι οι παράμετροι (ένταση, συνέκεια, διαφοροποίηση, κ.λπ.) είναι πάντα προσαρμοσμένες στον ιστό που υποβάλλεται σε θεραπεία.
- Μην στηρίζετε, αναπαύεστε, ή κάθεστε πάνω στη μονάδα.
- Όταν περνάτε από ένα κατώφλι ή ένα σκαλοπάτι, συνιστούμε να μετακινείτε τη μονάδα προσεκτικά κρατώντας σφικτά τον κεντρικό βραχίονα της βάσης οθόνης, ώστε να αποφευχθεί η ανατροπή της.
- Μην χρησιμοποιείτε τη σύνδεση USB κατά τη διάρκεια της θεραπείας.
- Μην χρησιμοποιείτε τη μονάδα σε ακατάλληλες περιβαλλοντικές συνθήκες (βλ. τεχνικές προδιαγραφές).
- Το βύσμα τροφοδοσίας χρησιμοποιείται για την αποσύνδεση της συσκευής. Η αποσύνδεση της μονάδας είναι δυνατή αποσυνδέοντας την πρίζα παροχής ρεύματος.
- Τοποθετήστε τη συσκευή σας έτσι ώστε η μονάδα τροφοδοσίας ρεύματος να είναι πάντα προσβάσιμη.
- Μην αγγίζετε ποτέ ταυτόχρονα τον ασθενή και τους συνδέσμους των εύκαμπτων σωλήνων
- Μην χρησιμοποιείτε τις κεφαλές θεραπείας σε επαφή με φυτικά έλαια.

ΠΡΟΣΟΧΗ

Ευρώπη VII-H05VVF3G1,50-C19, Ιταλία I/3/16-H05VVF3G1,50-C19, Ελλάδα 23G-H05VVF3G1,50-C19, UK BS13/13-H05VVF3G1,50-C19, Ιαπωνία 498GJ-VCTF3X2.00-C19, ΗΠΑ, Καναδάς, Μεξικό N5/15-SJT3X14AWG-C19 (συνδέστε σε υποδοχή νοσοκομειακού τύπου σε νοσοκομειακό περιβάλλον)

→ **ΑΝΤΕΝΔΕΙΞΕΙΣ**

- Μην εφαρμόζετε θεραπεία σε ανοιχτές πληγές, στα μάτια, σε κοιλότητες του σώματος, στους βλεννογόνους, στα γεννητικά όργανα ή στους μαστούς.
- Αυτή η συσκευή δεν συνιστάται για γυναίκες σε ενδιαφέρουσα. Σε περίπτωση εγκυμοσύνης, μη χορηγείτε θεραπεία στην περιοχή της οσφυϊκής κοιλιακής χώρας. Συμβουλευτείτε γιατρό σχετικά με αυτή τη θεραπεία.
- Μη χορηγείτε θεραπεία σε ασθενή με λοιμώδη νόσο, με αναπτυσσόμενο όγκο, με φλεβίτιδα, με ανοιχτή πληγή ή με μια μολυσμένη περιοχή.
- Μη χορηγείτε θεραπεία σε ασθενή με καρκίνο του δέρματος, ορατό όγκο ή άλλες καρκινικές αλλοιώσεις. Συμβουλευτείτε έναν γιατρό σε περιπτώσεις όπου ο ασθενής έχει ιστορικό όγκων ή είναι σε ύφεση.
- Μη χορηγείτε θεραπεία σε φλεγμαινουσες περιοχές ή σε ουλές χωρίς ιατρική συμβουλή και τεχνική εκπαίδευση από την LPG για τις πληγείσες περιοχές.
- Μη χορηγείτε θεραπεία σε άτομα με προβλήματα κυκλοφορικού συστήματος χωρίς πρώτα να συμβουλευτείτε τον γιατρό τους και χωρίς τεχνική εκπαίδευση από την LPG για τις πληγείσες περιοχές.
- Μη χορηγείτε θεραπεία σε ασθενή με ανεξήγητο και επίμονο πόνο χωρίς ιατρική συμβουλή και χωρίς τεχνική εκπαίδευση από την LPG για τις πληγείσες περιοχές.
- Μην χορηγείτε θεραπεία σε έναν ασθενή μετά από επεμβατική θεραπεία χωρίς ιατρική συμβουλή ή τη γνώμη του χειρουργού που πραγματοποίησε τη θεραπεία και χωρίς εκπαίδευση στη συσκευή της LPG για τις πληγείσες περιοχές.
- Για να αποφύγετε την πρόκληση μωλώπων, να είστε προσεκτικοί όταν καθορίζετε το επίπεδο ευαισθησίας του ασθενούς και να αποφεύγετε τη χρήση σε ασθενείς που λαμβάνουν αντιπηκτικά φάρμακα.
- Σταματήστε αμέσως τη θεραπεία εάν ο ασθενής αισθανθεί πόνο και συμβουλευτείτε γιατρό.
- Αυτή η συσκευή δεν θα πρέπει να χρησιμοποιείται σε καμία δερματική ασθένεια, σε δερματικά εξανθήματα, έρπητα, φλεγμονώδη ή λοιμώδη ακμή ή λεύκη.
- Λόγω του κινδύνου παρεμβολών, είναι σημαντικό ο επαγγελματίας να διασφαλίζει ότι δεν έχει εφαρμοστεί στον ασθενή κάποιο προσωπικό ιατρικό βοήθημα, όπως ένας βηματοδότης. Σε αυτήν την περίπτωση, ο επαγγελματίας θα πρέπει να λάβει λεπτομερείς πληροφορίες σχετικά με το εν λόγω βοήθημα, ώστε να διασφαλιστεί ότι τυχόν παρεμβολές δεν θα επηρεάσουν την ορθή χρήση του εξοπλισμού.
- Δεδομένου ότι ο κατάλογος αυτός δεν είναι πλήρης, πρέπει πάντα να λαμβάνετε ιατρική συμβουλή σε περίπτωση αμφιβολιών.
- Για έναν πιο λεπτομερή κατάλογο των ενδείξεων και των αντενδείξεων, ανατρέξτε στα εκπαιδευτικά εγχειρίδια.

➤ **ΠΡΟΣΟΧΗ**

Αυτή η μονάδα περιέχει προγράμματα που βοηθούν τον χειριστή να επιτύχει τα καλύτερα αναμενόμενα αποτελέσματα για κάθε περιστατικό ασθενή που υποβάλλεται σε θεραπεία. Σε καμία περίπτωση δεν μπορούν τα προγράμματα αυτά να θεωρηθούν ως εγγύηση επιτυχούς θεραπείας, η οποία ποικίλλει, ανάλογα με τη μορφολογία, τη φυσιολογία και τις συνήθειες διατροφής κάθε ασθενούς.

→ ΗΛΕΚΤΡΟΜΑΓΝΗΤΙΚΗ ΣΥΜΒΑΤΟΤΗΤΑ

- Η συσκευή CELLU M6 Alliance® Medical απαιτεί ιδιαίτερη προσοχή όσον αφορά την ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα (EMC), πρέπει να εγκαθίσταται και να συντηρείται σύμφωνα με τις πληροφορίες που παρέχονται στον παρόντα οδηγό χρήσης.
- Οι φορητές και κινητές συσκευές επικοινωνίας ραδιοσυχνότητων δεν πρέπει να χρησιμοποιούνται σε απόσταση μικρότερη των 30 cm από τη συσκευή σας, καθώς μπορεί να προκαλέσουν ανεπιθύμητη λειτουργία.
- Η χρήση κεφαλών θεραπείας διαφορετικών από εκείνες που παρέχονται από την LPG μπορεί να έχει ως αποτέλεσμα αυξημένες εκπομπές ή μειωμένη ατρώσια της συσκευής.
- Η συσκευή CELLU M6 Alliance® Medical δεν θα πρέπει να χρησιμοποιείται δίπλα σε άλλες ιατρικές συσκευές ή να στοιβάζεται μαζί με άλλες ιατρικές συσκευές.
- Η συσκευή CELLU M6 Alliance® Lab Medical δεν διαχειρίζεται βασικές αποδόσεις.
- Ενδέχεται να εμφανιστούν παρεμβολές κοντά σε εξοπλισμό που επισημαίνεται με το αναγραφόμενο σύμβολο:



Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα, ανατρέξτε στο Προσάρτημα «Ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα».

→ ΑΝΑΓΝΩΡΙΣΤΙΚΗ ΠΙΝΑΚΙΔΑ ΤΕΧΝΙΚΩΝ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΩΝ

Η μονάδα σας αναγνωρίζεται από έναν αύξοντα αριθμό που αναγράφεται στην πινακίδα τεχνικών χαρακτηριστικών. Η πινακίδα τεχνικών χαρακτηριστικών δείχνει επίσης την επιτρεπόμενη τάση τροφοδοσίας για τη μονάδα. Εάν χρειαστεί να επικοινωνήσετε με την LPG Systems λόγω κάποιου τεχνικού προβλήματος, αναφέρετε τον αύξοντα αριθμό της συσκευής Cellu M6 Alliance[®] Medical. Αυτός ο αύξων αριθμός παρέχει πληροφορίες για το έτος και τον μήνα κατασκευής της μονάδας σας.

Το γράμμα υποδεικνύει το έτος κατασκευής της συσκευής. Z=2009, A=2010, B=2011, κ.λπ.

Τα δύο ψηφία υποδεικνύουν τον μήνα παραγωγής: 01=Ιανουάριος, 02=Φεβρουάριος, 03=Μάρτιος, κ.λπ.



Αυτό το εικονίδιο υποδεικνύει ότι η μονάδα πωλήθηκε μετά τις 13 Αυγούστου 2006. Σε συμφωνία με την οδηγία 2002/96/EK, δεν μπορεί να απορριφθεί μαζί με τα συνήθη οικιακά απορρίμματα, αλλά πρέπει να απορριπτείται με την μέθοδο της ανακύκλωσης. Όταν η συσκευή σας φτάσει στο τέλος της ωφέλιμης ζωής της, πρέπει να μεταφερθεί σε ένα κατάλληλο κέντρο ανακύκλωσης ή να επιστραφεί στον αντιπρόσωπό σας. Με αυτόν τον τρόπο, βοηθάτε το περιβάλλον συμβάλλοντας στη διατήρηση των φυσικών πόρων και στην προστασία της ανθρώπινης υγείας.



Αυτό το εικονίδιο υποδεικνύει ότι ορισμένες συγκεκριμένες προειδοποιήσεις ή προφυλάξεις που σχετίζονται με αυτή τη συσκευή δεν αναγράφονται στην ετικέτα.



Αυτό το σύμβολο σημαίνει πως πρέπει να συμβουλευέστε τα συνοδευτικά έγγραφα πριν από τη χρήση της συσκευής σας.



Αυτό το σύμβολο υποδεικνύει το σύμβολο υποδεικνύει το όνομα και τη διεύθυνση του κατασκευαστή.



Αυτό το σύμβολο σημαίνει ότι η συσκευή σας διαθέτει εφαρμοζόμενα εξαρτήματα τύπου BF, τα οποία έρχονται σε επαφή με τον ασθενή. Τα εξαρτήματα αυτά είναι ηλεκτρικά μονωμένα σε σχέση με τα άλλα εξαρτήματα της συσκευής. Αυτά τα εφαρμοζόμενα εξαρτήματα είναι: οι κεφαλές θεραπείας.

ΑΥΞΩΝ ΑΡΙΘΜΟΣ		ΤΑΣΗ, ΣΥΧΝΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΙΣΧΥΣ	
LPG SYSTEMS FABRIQUE EN FRANCE MADE IN FRANCE		TECHNOPARC DE LA PLAINE 30 RUE DU Dr ABEL CS90038 26902 VALENCIE CEDEX 09 FRANCE	
2020		IP 20	
TYPEモデル: CELLU M6 ALLIANCE LAB MEDICAL			
N°SERIE シリアル番号: LABII0100390			
FCC-ID: 2AUVRTVE1021G			
This device complies with part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. Complies with IMDA Standards I2438-20			
1912			
R 210-142877			
CCAM20LP160018			



Αυτό το σύμβολο υποδεικνύει το βάρος της συσκευής



Αυτό το σύμβολο σημαίνει πως η συσκευή πρέπει να αποθηκεύεται σε σημείο προστατευμένο από αντίξοες καιρικές συνθήκες.



Αυτό το σύμβολο υποδεικνύει τα όρια της θερμοκρασίας.



Αυτό το σύμβολο υποδεικνύει τα όρια της σχετικής υγρασίας.



Αυτό το σύμβολο σημαίνει «Μην ωθείτε».



Αυτό το σύμβολο σημαίνει «Κίνδυνος: Υψηλή Τάση».



Αυτό το σύμβολο σημαίνει «Να χρησιμοποιείται με συνταγογράφηση» (Μόνο στις Η.Π.Α.).



Αυτό το σύμβολο υποδεικνύει το έτος κατασκευής.



Αυτό το σύμβολο σημαίνει εύθραυστο, να το χειρίζεστε με προσοχή.



Αυτό το σύμβολο σημαίνει πως η συσκευή πρέπει να διατηρείται σε όρθια θέση.



Αυτό το σύμβολο σημαίνει πως η συσκευή δεν πρέπει να τοποθετείται ανάποδα.



Αυτό το σύμβολο υποδεικνύει τα όρια της ατμοσφαιρικής πίεσης.

➤ ΠΡΟΣΟΧΗ

Η πινακίδα τεχνικών χαρακτηριστικών βρίσκεται στο κάτω μέρος, στην πίσω πλευρά της μονάδας. Οι πινακίδες τεχνικών χαρακτηριστικών ενδέχεται να διαφέρουν. Η εγκεκριμένη είναι αυτή που βρίσκεται στο μηχανήμα σας.

→ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΤΗΣ ΜΟΝΑΔΑΣ

Συνιστάται να καθαρίζετε τη μονάδα σας όσο το δυνατόν συχνότερα, όχι μόνο για λόγους υγιεινής και αισθητικής, αλλά και επειδή ο καθαρισμός της μονάδας θα τη βοηθήσει να διατηρηθεί σε καλή κατάσταση και θα παρατείνει την ωφέλιμη διάρκεια ζωής της.

Χρησιμοποιώντας μια ηλεκτρική σκούπα με λεπτό ακροφύσιο, καθαρίστε τα παρακάτω μέρη:

- Το εσωτερικό του συρταριού αποθήκευσης των κεφαλών.
- Το εσωτερικό του δίσκου αποθήκευσης των κεφαλών.
- Το εσωτερικό της θύρας πρόσβασης στο φίλτρο.

Χρησιμοποιώντας ένα υγρό σφουγγάρι, καθαρίστε τα παρακάτω μέρη:

- Όλα τα εξωτερικά καλύμματα.
- Τους εύκαμπτους σωλήνες.
- Το καλώδιο τροφοδοσίας ρεύματος.

Χρησιμοποιώντας ένα πανί εμποτισμένο με μικρή ποσότητα προϊόντος καθαρισμού οικιακής χρήσης χωρίς οινόπνευμα, καθαρίστε τα παρακάτω μέρη:

- Την οθόνη ελέγχου και τον πίνακα ελέγχου.
- Το εσωτερικό του συρταριού αποθήκευσης των κεφαλών.
- Το εσωτερικό του δίσκου αποθήκευσης των κεφαλών.
- Το εσωτερικό της θύρας πρόσβασης στο φίλτρο.

Με ένα εμποτισμένο αντιστατικό πανί ή μαντιλάκια, καθαρίστε:

- Την οθόνη αφής.

Η συντήρηση των κεφαλών θεραπείας θα πρέπει να πραγματοποιείται πριν από την πρώτη χρήση, βλ. κεφάλαιο «κεφαλές θεραπείας».

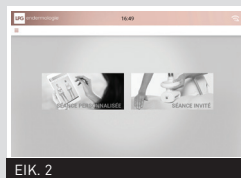
ΠΡΟΣΟΧΗ

Απαγορεύονται τα διαβρωτικά προϊόντα όπως ακετόνη, τριχλωροαιθυλένιο, ή αλκοόλη 90°.

→ ΑΝΤΙΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΩΝ ΚΑΣΕΤΩΝ ΤΟΥ ΦΙΛΤΡΟΥ ΚΑΙ ΤΟΥ ΑΦΡΩΔΟΥΣ ΥΛΙΚΟΥ

Η συσκευή σας περιέχει δύο κασέτες φίλτρου και ένα αφρώδες υλικό φίλτρου. Αυτά τα εξαρτήματα εγγυώνται την αποτελεσματικότητα της μονάδας σας και παρατείνουν την ωφέλιμη διάρκεια ζωής της.

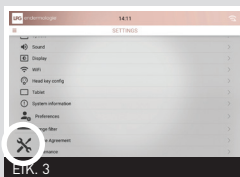
Βεβαιωθείτε ότι αντικαθίστανται μόλις εμφανίζεται στην οθόνη το εικονίδιο που υποδεικνύει πως απαιτείται αλλαγή φίλτρου **(Εικ. 1)**.



Αποκτήστε πρόσβαση στο μενού 'filter change' (αλλαγή φίλτρου) ως εξής:

Επιλέξτε το μενού 'maintenance' (συντήρηση) πατώντας το υποδεικνυόμενο εικονίδιο **(Εικ. 2)**.

Επιλέξτε το μενού 'filter' (φίλτρο) πατώντας το υποδεικνυόμενο εικονίδιο **(Εικ. 3)**.



ΠΑΤΗΣΤΕ ΑΥΤΟ ΤΟ ΕΙΚΟΝΙΔΙΟ



Η οθόνη 'filter change' (αλλαγή φίλτρου) υποδεικνύει ποιο φίλτρο χρειάζεται αλλαγή **(Εικ. 4)**.

Μόλις αντικατασταθεί η κασέτα του φίλτρου, θα πρέπει να πραγματοποιήσετε επαναφορά του μετρητή του φίλτρου πατώντας το υποδεικνυόμενο εικονίδιο **(Εικ. 5)**.



ΠΡΟΣΟΧΗ

Η συσκευή δεν πρέπει να χρησιμοποιείται ποτέ χωρίς φίλτρο. Εάν δεν έχει τοποθετηθεί φίλτρο, η συσκευή πρέπει να είναι απενεργοποιημένη.

→ ΑΝΤΙΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΩΝ ΚΑΣΕΤΩΝ ΤΟΥ ΦΙΛΤΡΟΥ ΚΑΙ ΤΟΥ ΑΦΡΩΔΟΥΣ ΥΛΙΚΟΥ

Αντικαταστήστε τις κασέτες των φίλτρων ως εξής:

1. Ανοίξτε τη θύρα πρόσβασης στο φίλτρο.

(Εικ. 1)



2-3. Ξεβιδώστε και αφαιρέστε τις κασέτες φίλτρου και αντικαταστήστε τις με καινούργιες.

(Εικ. 2 και Εικ. 3)



4. Αφαιρέστε το αφρώδες υλικό του φίλτρου και αντικαταστήστε το με καινούριο.

(Εικ. 4 και Εικ. 5)



Μην ξεχάσετε να αγοράσετε καινούργιες κασέτες φίλτρου από το τμήμα εξυπηρέτησης πελατών της LPG Systems, ώστε να έχετε πάντα μια εφεδρική.

→ ΣΥΝΔΕΣΗ/ΑΠΟΣΥΝΔΕΣΗ ΤΩΝ ΜΗΧΑΝΟΚΙΝΗΤΩΝ ΚΕΦΑΛΩΝ ΘΕΡΑΠΕΙΑΣ

Για να συνδέσετε τις κεφαλές στον εύκαμπο σωλήνα, ακολουθήστε την παρακάτω διαδικασία.

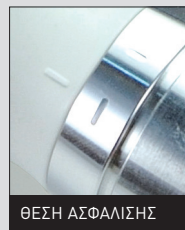
Τοποθετήστε τον δακτύλιο ασφάλισης στη θέση ασφάλισης (Εικ.1).

Τοποθετήστε το άκρο του εύκαμπτου σωλήνα έτσι ώστε το κλειδί του εύκαμπτου σωλήνα να ευθυγραμμίζεται με την υποδοχή κλειδιού της σύνδεσης της κεφαλής θεραπείας (Εικ. 2).

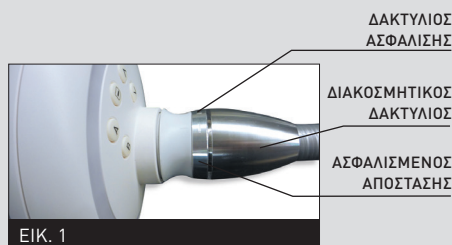
Ωθήστε τον εύκαμπο σωλήνα στην κεφαλή θεραπείας μέχρι να κλειδώσει στη θέση του.



ΘΕΣΗ ΑΠΑΣΦΑΛΙΣΗΣ



ΘΕΣΗ ΑΣΦΑΛΙΣΗΣ



ΕΙΚ. 1



ΕΙΚ. 2

Για να αποσυνδέσετε τις κεφαλές από τον εύκαμπο σωλήνα, ακολουθήστε την παρακάτω διαδικασία.

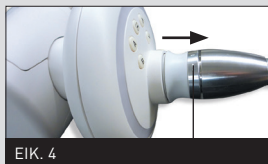
Τοποθετήστε τον δακτύλιο ασφάλισης στη θέση απασφάλισης (Εικ.3)

Τραβήξτε τον δακτύλιο ασφάλισης προς τον εύκαμπο σωλήνα (Εικ.4)

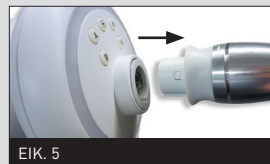
Αφαιρέστε προσεκτικά τον εύκαμπο σωλήνα τραβώντας τον από τον λευκό δακτύλιο (Εικ. 5).



ΕΙΚ. 3



ΕΙΚ. 4



ΕΙΚ. 5

ΘΕΣΗ
ΑΣΦΑΛΙΣΗΣ

→ ΣΥΝΔΕΣΗ/ΑΠΟΣΥΝΔΕΣΗ ΤΟΥ ΠΡΟΣΑΡΜΟΓΕΑ

Για να συνδέσετε ή να αποσυνδέσετε τον προσαρμογέα εύκαμπτου σωλήνα, ακολουθήστε τις διαδικασίες που περιγράφονται στο κεφάλαιο 4.4 «Σύνδεση/Αποσύνδεση των μηχανοκίνητων κεφαλών θεραπείας».

Η σύνδεση γίνεται με μια απλή ωστική/ελκτική κίνηση.



Μόνο οι μικρο-κεφαλές, και τα μικρο-ακροφύσια μπορούν να συνδεθούν στον προσαρμογέα. Η σύνδεση γίνεται με μια απλή ωστική/ελκτική κίνηση.



→ ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΦΑΙΡΕΣΗ ΤΟΥ ΠΡΟΣΤΑΤΕΥΤΙΚΟΥ ΚΑΛΥΜΜΑΤΟΣ ΤΗΣ ΘΥΡΑΣ USB



Αφαιρέστε το κάλυμμα πρόσβασης στη θύρα USB χρησιμοποιώντας το κατάλληλο εργαλείο.

→ ΑΝΤΙΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΟΥ ΚΑΛΩΔΙΟΥ ΤΡΟΦΟΔΟΣΙΑΣ

Εάν το καλώδιο τροφοδοσίας της συσκευής σας έχει υποστεί ζημιά, επικοινωνήστε με το τμήμα εξυπηρέτησης πελατών της LPG Systems για αντικατάσταση αυτού.

Τμήμα εξυπηρέτησης πελατών της LPG Systems:
+33(0)4 75 78 69 00

→ ΦΥΛΛΟ ΗΜΕΡΟΛΟΓΙΟΥ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗΣ

Αντικατάσταση των κασετών των φίλτρων: Πρέπει να γίνει όταν εμφανιστεί το προειδοποιητικό μήνυμα.

Αντικατάσταση πτερυγίου στεγανοποίησης: Πρέπει να γίνει όταν τα πτερύγια δεν θεραπεύουν πλέον σωστά το δέρμα. Θα πρέπει να αντικαθίστανται μετά από κάθε 100 ώρες χρήσης.

ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ	ΑΡΙΘΜΟΣ ΩΡΩΝ	ΕΡΓΑΣΙΕΣ ΠΟΥ ΠΡΑΓΜΑΤΟΠΟΙΗΘΗΚΑΝ

→ ΤΙ ΓΙΝΕΤΑΙ ΕΑΝ ΜΟΥ ΠΑΡΟΥΣΙΑΣΤΕΙ ΠΡΟΒΛΗΜΑ;

Εάν η μονάδα σας δεν λειτουργεί σωστά, προχωρήστε στους παρακάτω ελέγχους πριν καλέσετε το τμήμα εξυπηρέτησης πελατών:

- Είναι σωστά συνδεδεμένη η μονάδα σε μια πρίζα ηλεκτρικού δικτύου;
- Είναι η πρίζα του ηλεκτρικού δικτύου υπό τάση;
- Είναι αναμμένος ο διακόπτης ON;
- Είναι οι κασέτες φίλτρου καθαρές και σωστά τοποθετημένες;
- Είναι σωστά συνδεδεμένοι οι εύκαμπτοι σωλήνες;
- Είναι σωστά συνδεδεμένη η κεφαλή θεραπείας;
- Αντιστοιχεί η συνδεδεμένη κεφαλή θεραπείας σε αυτήν που εμφανίζεται στην οθόνη;

Αφού πραγματοποιηθούν αυτοί οι έλεγχοι και εάν η δυσλειτουργία παραμένει, επικοινωνήστε με το τμήμα εξυπηρέτησης πελατών της LPG Systems ή με τον πλησιέστερο εξουσιοδοτημένο αντιπρόσωπο, αναφέροντας το μοντέλο της μονάδας σας και τον αύξοντα αριθμό αυτής.

Εξυπηρέτηση πελατών της LPG Systems:

+33 (0)4 75 78 69 00

→ ΤΕΧΝΙΚΕΣ ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ

Διαστάσεις ΜxΠxΥ: 61x70x140 cm
 Καθαρό Βάρος: 80,5 kg
 Μέγιστη ρύθμιση υποπίεσης: 69 kPa (690 mbar)
 Ψύξη: Με μηχανικό εξαερισμό ενσωματωμένο στην αντλία
 Δείκτης προστασίας: IP 20
 Κατηγορία ηλεκτρικής προστασίας: 1
 Wifi: 5 GHz b/g/n
 Ηλεκτρικά χαρακτηριστικά: 100-240 V 50 Hz 730 W
 100-230 V 60 Hz 730 W

Ακτινοβολούμενη ισχύς:

Κανάλι b: 12,46 dBm

Κανάλι g: 9,33 dBm

Κανάλι n: 9,48 dBm

BT 3,25 dBm

Περιβαλλοντικά χαρακτηριστικά λειτουργίας:

Θερμοκρασία περιβάλλοντος: + 10 έως + 30° για κανονική χρήση.

Σχετική υγρασία περιβάλλοντος: 30 έως 75% χωρίς συμπύκνωση.

Ατμοσφαιρική πίεση: 800 έως 1050 hPa (Για χρήση σε φυσιολογικά αεριζόμενο χώρο)

Μέγιστο υψόμετρο: 2.500 m

Περιβαλλοντικά χαρακτηριστικά μεταφοράς και αποθήκευσης:

Θερμοκρασία: -20°C έως +70°C

Σχετική υγρασία περιβάλλοντος: 10 έως 90% χωρίς συμπύκνωση

Ατμοσφαιρική πίεση: 800 έως 1050 hPa (Για χρήση σε φυσιολογικά αεριζόμενο χώρο)

Η συσκευή σας είναι εξοπλισμένη με κεφαλές θεραπείας κατοχυρωμένες με δίπλωμα ευρεσιτεχνίας (τύπος εφαρμοζόμενων εξαρτημάτων BF).

Η συσκευή CELLU M6 Alliance® Medical επισημαίνεται με  ως ιατροτεχνολογικό προϊόν σύμφωνα με το παράρτημα II του κανονισμού 93/42/EOK (εφαρμοστέα πρότυπα IEC 60601-1 Ed3 και σχετικά πρότυπα).

ΚΕΦΑΛΕΣ ΘΕΡΑΠΕΙΑΣ

CELLU M6 Alliance® Medical



Καταχωρημένη έννοια

→ ΕΥΡΕΤΗΡΙΟ

ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΗΣ ΚΕΦΑΛΗΣ ALLIANCE 80	26
ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΗΣ ΚΕΦΑΛΗΣ ALLIANCE 50	28
ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΗΣ ΚΕΦΑΛΗΣ TR30	30
ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΗΣ ΚΕΦΑΛΗΣ ERGOLIFT	31
ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΩΝ ΜΙΚΡΟ-ΑΚΡΟΦΥΣΙΩΝ ΚΑΙ ΤΩΝ ΜΙΚΡΟ-ΚΕΦΑΛΩΝ	32
ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ	33

→ ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΗΣ ΚΕΦΑΛΗΣ ALLIANCE 80

ΚΟΥΜΠΙ ΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗΣ/
ΑΠΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗΣ

ΚΟΥΜΠΙΑ ΡΥΘΜΙΣΗΣ ΠΑΡΑ-
ΜΕΤΡΩΝ

Η κεφαλή Alliance 80 μπορεί να χρησιμοποιηθεί για τη θεραπεία σώματος του Endermologie®.

ΚΟΥΜΠΙΑ ΠΛΟΗΓΗΣΗΣ

ΦΩΤΕΙΝΕΣ ΛΥΧΝΙΕΣ LED

ΡΥΘΜΙΣΤΙΚΟ
ΠΡΟΣΑΡΜΟΓΗΣ
ΑΠΟΣΤΑΣΗΣ
ΚΥΛΙΝΔΡΟΥ ΚΑΙ
ΠΤΕΡΥΓΙΟΥ

ΠΤΕΡΥΓΙΟ ΒΕΛΤΙΣΤΟΠΟΙΗΤΗ

ΠΤΕΡΥΓΙΟ ΒΕΛΤΙΣΤΟΠΟΙΗΤΗ

ΜΗΧΑΝΟΚΙΝΗΤΟ ΠΤΕΡΥΓΙΟ

ΜΗΧΑΝΟΚΙΝΗΤΟΣ ΚΥΛΙΝΔΡΟΣ

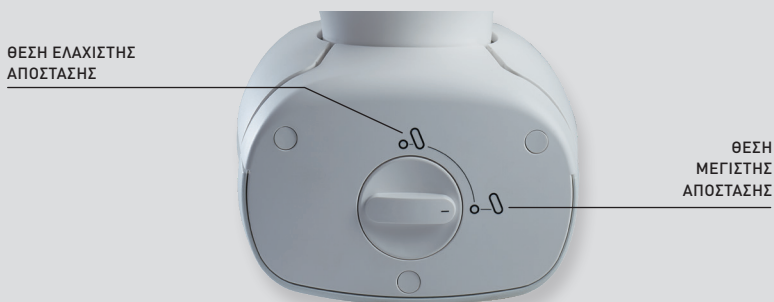
→ ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΗΣ ΚΕΦΑΛΗΣ ALLIANCE 80

ΠΡΟΣΑΡΜΟΓΗ ΘΕΣΗΣ ΚΥΛΙΝΔΡΟΥ ΚΑΙ ΠΤΕΡΥΓΙΟΥ

Η κεφαλή Alliance 80 διαθέτει ένα ρυθμιζόμενο στοίμε 2 θέσεις για τη ρύθμιση της απόστασης μεταξύ του μηχανοκίνητου κυλίνδρου και του αποσβεστήρα.

Όταν ο δρομέας βρίσκεται στην οριζόντια θέση, διασφαλίζεται η μέγιστη κινητικότητα των κυλίνδρων.

Όταν ο δρομέας βρίσκεται στην κατακόρυφη θέση, διασφαλίζεται η ελάχιστη κινητικότητα των κυλίνδρων.



Για να αλλάξετε το ρυθμιστικό προσαρμογής, περιστρέψτε το κρατώντας το πατημένο στην επιθυμητή θέση, όπως φαίνεται στην παρακάτω φωτογραφία:



→ ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΗΣ ΚΕΦΑΛΗΣ ALLIANCE 50

Η κεφαλή Alliance 50 μπορεί να χρησιμοποιηθεί για θεραπευτική αγωγή (ίνωση, οίδημα, φλεγμονή ...).

ΚΟΥΜΠΙΑ ΡΥΘΜΙΣΗΣ ΠΑΡΑ-
ΜΕΤΡΩΝ

ΚΟΥΜΠΙΑ ΠΛΟΗΓΗΣΗΣ

ΚΟΥΜΠΙ ΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗΣ/
ΑΠΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗΣ

ΡΥΘΜΙΣΤΙΚΟ ΠΡΟΣΑΡΜΟΓΗΣ
ΘΕΣΗΣ ΚΥΛΙΝΔΡΟΥ
ΚΑΙ ΠΤΕΡΥΓΙΟΥ

ΠΤΕΡΥΓΙΟ ΒΕΛΤΙΣΤΟΠΟΙΗΤΗ

ΜΗΧΑΝΟΚΙΝΗΤΟ ΠΤΕΡΥΓΙΟ

ΜΗΧΑΝΟΚΙΝΗΤΟ ΠΤΕΡΥΓΙΟ

ΘΑΛΑΜΟΣ ΘΕΡΑΠΕΙΑΣ

ΜΗΧΑΝΟΚΙΝΗΤΟΣ
ΚΥΛΙΝΔΡΟΣ

→ ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΗΣ ΚΕΦΑΛΗΣ ALLIANCE 50

ΠΡΟΣΑΡΜΟΓΗ ΘΕΣΗΣ ΚΥΛΙΝΔΡΟΥ ΚΑΙ ΠΤΕΡΥΓΙΟΥ

Η κεφαλή Alliance 80 διαθέτει ένα ρυθμιζόμενο στοπ με 2 θέσεις για τη ρύθμιση της απόστασης μεταξύ του μηχανοκίνητου κυλίνδρου και του αποσβεστήρα.

Όταν ο δρομέας βρίσκεται στην οριζόντια θέση, διασφαλίζεται η μέγιστη κινητικότητα των κυλίνδρων.

Όταν ο δρομέας βρίσκεται στην κατακόρυφη θέση, διασφαλίζεται η ελάχιστη κινητικότητα των κυλίνδρων.

ΘΕΣΗ ΕΛΑΧΙΣΤΗΣ
ΑΠΟΣΤΑΣΗΣ



ΘΕΣΗ
ΜΕΓΙΣΤΗΣ
ΑΠΟΣΤΑΣΗΣ

Για να αλλάξετε το ρυθμιστικό προσαρμογής, περιστρέψτε το κρατώντας το πατημένο στην επιθυμητή θέση, όπως φαίνεται στην παρακάτω φωτογραφία:



→ ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΗΣ ΚΕΦΑΛΗΣ TR30

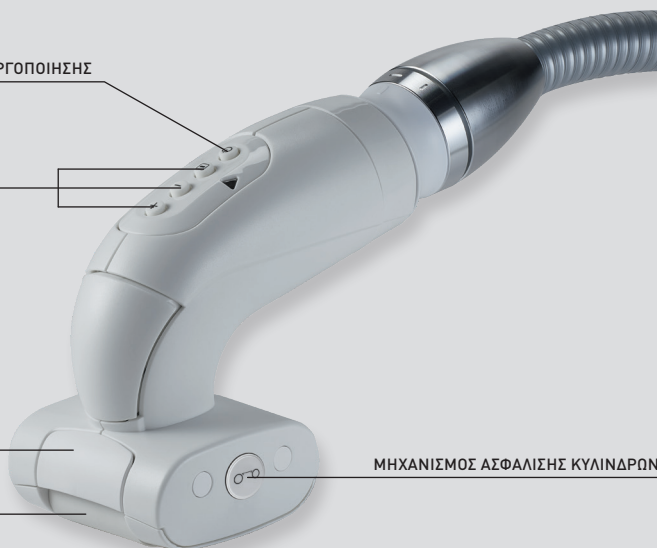
ΚΟΥΜΠΙ
ΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗΣ/ΑΠΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗΣ

ΚΟΥΜΠΙΑ
ΡΥΘΜΙΣΗΣ ΠΑΡΑΜΕΤΡΩΝ

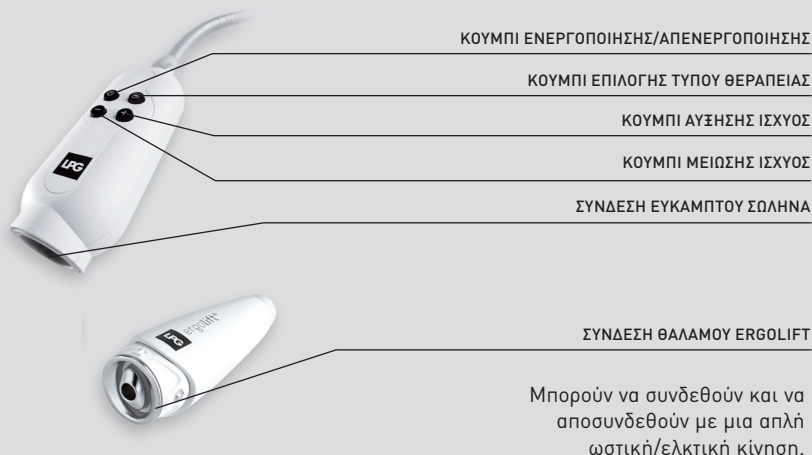
ΣΤΕΓΑΝΟΠΟΙΗΤΙΚΟ
ΠΤΕΡΥΓΙΟ

ΜΗΧΑΝΟΚΙΝΗΤΟΙ
ΚΥΛΙΝΔΡΟΙ

ΜΗΧΑΝΙΣΜΟΣ ΑΣΦΑΛΙΣΗΣ ΚΥΛΙΝΔΡΩΝ



→ ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΗΣ ΚΕΦΑΛΗΣ ERGOLIFT

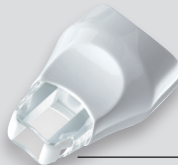


→ ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΩΝ ΘΑΛΑΜΩΝ ERGOLIFT

Ο θάλαμος Ergolift Lift 20 μπορεί να χρησιμοποιηθεί για τη θεραπεία μεγάλων περιοχών με λεπτούς ιστούς και ευαίσθητων περιοχών. Το Ergolift Chamber Lift 10 μπορεί να χρησιμοποιηθεί για τη θεραπεία μικρών περιοχών, του περιγράμματος ματιών και χειλιών, των χεριών και των δακτύλων.

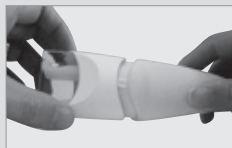


Lift 20
θάλαμος
θεραπείας με
αφαιρούμενο
πτερύγιο



Lift 10
θάλαμος
θεραπείας με
αφαιρούμενο
πτερύγιο

Μόνο οι LIFT 20 και LIFT 10 μπορούν να συνδεθούν στην κεφαλή Ergolift. Μπορούν να συνδεθούν και να αποσυνδεθούν με μια απλή ωστική/ελκτική κίνηση.



→ ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΩΝ ΜΙΚΡΟ-ΑΚΡΟΦΥΣΙΩΝ ΚΑΙ
ΤΩΝ ΜΙΚΡΟ-ΚΕΦΑΛΩΝ



→ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

Για λόγους υγιεινής, οι κεφαλές θεραπείας θα πρέπει να συντηρούνται μετά από κάθε χρήση, χρησιμοποιώντας αντισηπτικά μαντιλάκια εμποτισμένα με βακτηριοκτόνο και μυκητοκτόνο διάλυμα.

Πρέπει να δίνεται ιδιαίτερη προσοχή στη συντήρηση των εξαρτημάτων που έρχονται σε επαφή με τον ασθενή.

Η ΚΕΦΑΛΗ ALLIANCE 80

1. Αφαιρέστε τα πτερύγια στεγανοποίησης (2 επάνω πτερύγια και 1 κάτω πτερύγιο) όπως φαίνεται στις παρακάτω φωτογραφίες **(Εικ. 1 έως 4)**.
2. Τρίψτε σχολαστικά για τουλάχιστον ένα λεπτό με τα μαντιλάκια όπως περιγράφεται παρακάτω.
 - α) Τα πτερύγια και το περίβλημά τους **(Εικ. 5 έως 7)**.
 - β) Το περίβλημα και στις δύο πλευρές των κυλίνδρων (γυρίστε την κεφαλή ανάποδα, περιστρέψτε τους κυλίνδρους χειροκίνητα για να καθαρίσετε ολόκληρη την επιφάνεια) **(Εικ. 8)**.
 - γ) Το μηχανοκίνητο πτερύγιο (Μην κινείτε το μηχανοκίνητο πτερύγιο) **(Εικ. 9 και 10)**.
 - δ) Το πέλμα
3. Επανασυνδέστε τα πτερύγια στεγανοποίησης.
4. Καθαρίστε το συρτάρι αποθήκευσης χρησιμοποιώντας πανάκια LPG και, στη συνέχεια, τοποθετήστε σε αυτό τις κεφαλές.



Εικ. 1



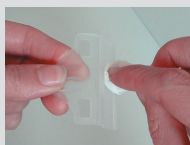
Εικ. 2



Εικ. 3



Εικ. 4



Εικ. 5



Εικ. 6



Εικ. 7



Εικ. 8

Εικ. 9



Εικ. 10

→ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

Η ΚΕΦΑΛΗ ALLIANCE 50

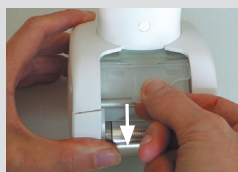
1. Αφαιρέστε τα πτερύγια στεγανοποίησης (2 επάνω πτερύγια και 1 κάτω πτερύγιο) όπως φαίνεται στις παρακάτω φωτογραφίες **(Εικ. 1 έως 4)**.
2. Τρίψτε σχολαστικά για τουλάχιστον ένα λεπτό με τα μαντιλάκια όπως περιγράφεται παρακάτω.
 - α) Τα πτερύγια και το περίβλημά τους **(Εικ. 5 έως 7)**.
 - β) Το περίβλημα και στις δύο πλευρές των κυλίνδρων (γυρίστε την κεφαλή ανάποδα, περιστρέψτε τους κυλίνδρους χειροκίνητα για να καθαρίσετε ολόκληρη την επιφάνεια) **(Εικ. 8)**
 - γ) Το μηχανοκίνητο πτερύγιο (Μην κινείτε το μηχανοκίνητο πτερύγιο) **(Εικ. 9 και 10)**.
 - δ) Το πέλμα
3. Επανασυνδέστε τα πτερύγια στεγανοποίησης.
4. Καθαρίστε το συρτάρι αποθήκευσης χρησιμοποιώντας πανάκια LPG και, στη συνέχεια, τοποθετήστε σε αυτό τις κεφαλές.



Εικ. 1



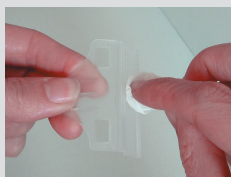
Εικ. 2



Εικ. 3



Εικ. 4



Εικ. 5



Εικ. 6



Εικ. 7



Εικ. 8



Εικ. 9



Εικ. 10

⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ

Μην μετακινείτε χειροκίνητα το μηχανοκίνητο πτερύγιο.

→ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

Η ΚΕΦΑΛΗ TR30

1. Αφαιρέστε τα πτερύγια στεγανοποίησης όπως φαίνεται στις παρακάτω φωτογραφίες **(Εικ. 1)**.
2. Τρίψτε σχολαστικά για τουλάχιστον ένα λεπτό με τα μαντιλάκια όπως περιγράφεται παρακάτω.
 - α) Τα πτερύγια και το περίβλημά τους **(Εικ. 2 και 3)**.
 - β) Το περίβλημα και στις δύο πλευρές των κυλίνδρων (γυρίστε την κεφαλή ανάποδα, περιστρέψτε τους κυλίνδρους χειροκίνητα για να καθαρίσετε ολόκληρη την επιφάνεια) **(Εικ. 4)**
 - γ) Το πέλμα
3. Επανασυνδέστε τα πτερύγια στεγανοποίησης.
4. Καθαρίστε το συρτάρι αποθήκευσης χρησιμοποιώντας πανάκια LPG και, στη συνέχεια, τοποθετήστε σε αυτό τις κεφαλές.



Εικ. 1



Εικ. 2



Εικ. 3



Εικ. 4

→ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

ΜΙΚΡΟ-ΚΕΦΑΛΕΣ ΚΑΙ ΜΙΚΡΟ-ΑΚΡΟΦΥΣΙΑ

1. Αποσυνδέστε τις μικρο-κεφαλές ή τα μικρο-ακροφύσια από τον προσαρμογέα.
2. Για τις μικρο-κεφαλές, χρησιμοποιήστε το παρεχόμενο ειδικό εργαλείο **(Εικ. 1 και 2)**.
3. Τρίψτε σχολαστικά για τουλάχιστον 1 λεπτό τους κυλίνδρους, τη σφράγιση, τον θάλαμο θεραπείας, τις μικρο-κεφαλές, το εργαλείο αποσυναρμολόγησης και τα μικρο-ακροφύσια με πανάκια LPG® εμποτισμένα με διάλυμα βακτηριοκτόνου και μυκητοκτόνου **(Εικ. 3)**.
4. Επανατοποθετήστε τους κυλίνδρους και ελέγξτε ότι περιστρέφονται ελεύθερα.
5. Για να καθαρίσετε τις μικρο-κεφαλές, χρησιμοποιήστε βαμβακερό ύφασμα εμποτισμένο με το ίδιο διάλυμα.
6. Καθαρίστε το συρτάρι αποθήκευσης χρησιμοποιώντας πανάκια LPG® και, στη συνέχεια, τοποθετήστε σε αυτό τις κεφαλές.



ΕΙΚ. 1



ΕΙΚ. 2



ΕΙΚ. 3

→ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

ΑΠΟΛΥΜΑΝΣΗ ΜΙΚΡΟ-ΚΕΦΑΛΩΝ ΚΑΙ ΜΙΚΡΟ-ΑΚΡΟΦΥΣΙΩΝ

Οι μηχανοκίνητες κεφαλές θεραπείας (Alliance 80, Alliance 50 και TR30) πρέπει να χρησιμοποιούνται με ένα ένδυμα Endermowea. Οι μη μηχανοκίνητες κεφαλές θεραπείας (μικρο-κεφαλές και μικρο-ακροφύσια) μπορούν να χρησιμοποιηθούν απευθείας στο δέρμα σε συγκεκριμένες περιπτώσεις.

Στις περιπτώσεις αυτές, οι κεφαλές πρέπει να απολυμαίνονται μετά από κάθε χρήση:

1. Χρησιμοποιήστε τη διαδικασία συντήρησης που περιγράφεται παραπάνω.
2. Εμβατίστε τους κυλίνδρους, τις μικρο-κεφαλές, το εργαλείο αποσυναρμολόγησης και τα μικρο-ακροφύσια σε ένα απολυμαντικό για 12 λεπτά στους 20° C, όπως συνιστάται στη συσκευασία του απολυμαντικού.
3. Ξεπλύνετε προσεκτικά το πτερύγιο και τον θάλαμο θεραπείας με αποστειρωμένο νερό ή πόσιμο νερό για τουλάχιστον 1 λεπτό χρησιμοποιώντας μεγάλη ποσότητα νερού (περίπου 8 λίτρα). Επαναλάβετε δύο φορές για συνολικά 3 εκπλύσεις.
4. Στεγνώστε τα εξαρτήματα.
5. Καθαρίστε εκ των προτέρων το συρτάρι αποθήκευσης χρησιμοποιώντας πανάκια LPG® και, στη συνέχεια, τοποθετήστε σε αυτό την κεφαλή.

ΠΡΟΣΟΧΗ

Να χρησιμοποιείτε απολυμαντικό του οποίου το ενεργό συστατικό είναι η ορθο-φθαλαδεϋδη (OPA). Πριν χρησιμοποιήσετε το απολυμαντικό, διαβάστε τις αντενδείξεις και τις προειδοποιήσεις και ακολουθήστε τις συστάσεις που σχετίζονται με αυτό το προϊόν. Ανατρέξτε στις οδηγίες πριν χρησιμοποιήσετε αυτό το διάλυμα. Όλες οι διαδικασίες που περιγράφονται στην παρούσα ενότητα πρέπει να εκτελούνται με το μηχάνημα απενεργοποιημένο και το καλώδιο τροφοδοσίας αποσυνδεδεμένο από τη πρίζα. - Μην χρησιμοποιείτε διαβρωτικά προϊόντα όπως ακετόνη, τριχλωροαιθυλένιο, ή οινόπνευμα εντριβών, ούτε σκληρά σφουγγάρια.

→ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

ΚΕΦΑΛΗ ERGOLIFT ΚΑΙ ΘΑΛΑΜΟΙ ERGOLIFT

Για λόγους υγιεινής, οι κεφαλές θεραπείας θα πρέπει να συντηρούνται μετά από κάθε χρήση, χρησιμοποιώντας αντισηπτικά μαντηλάκια εμποτισμένα με βακτηριοκτόνο και μυκητοκτόνο διάλυμα.

Πρέπει να δίνεται ιδιαίτερη προσοχή στο τρίψιμο των εξαρτημάτων που έρχονται σε επαφή με τον ασθενή.

1. Αποσυνδέστε τον θάλαμο από την κεφαλή θεραπείας Ergolift. (εικ. 1).
2. Αφαιρέστε το πτερύγιο με τη χρήση του ειδικού εργαλείου. (εικ. 2).
3. Τρίψτε διεξοδικά τον θάλαμο Ergolift, το πτερύγιο και το εργαλείο για τουλάχιστον ένα λεπτό με τα πανάκια όπως περιγράφεται παρακάτω. (εικ. 3).
4. Επανατοποθετήστε το πτερύγιο στον θάλαμο Ergolift ακολουθώντας τα ίδια βήματα με την αντίστροφη σειρά (εικ. 4)



ΕΙΚ. 1

ΕΡΓΑΛΕΙΑ ΑΦΑΙΡΕΣΗΣ

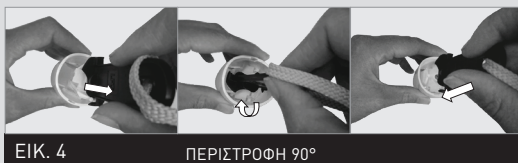


ΕΙΚ. 2

ΠΕΡΙΣΤΡΟΦΗ 90°



ΕΙΚ. 3



ΕΙΚ. 4

ΠΕΡΙΣΤΡΟΦΗ 90°

→ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

ΑΠΟΛΥΜΑΝΣΗ ΤΩΝ ΘΑΛΑΜΩΝ ERGOLIFT

Η κεφαλή Ergolift έρχεται σε άμεση επαφή με το δέρμα του ασθενούς. Σε ορισμένες ειδικές εφαρμογές, πρέπει να απολυμαίνεται μετά από κάθε χρήση:

1. Χρησιμοποιήστε τη διαδικασία συντήρησης που περιγράφεται παραπάνω.
2. Εμβάψτε το πτερύγιο και τον θάλαμο Ergolift σε ένα απολυμαντικό OPA για 12 λεπτά στους 20° C, όπως συνιστάται στη συσκευασία του απολυμαντικού.
3. Ξεπλύνετε προσεκτικά το πτερύγιο και τον θάλαμο Ergolift με αποστειρωμένο νερό ή πόσιμο νερό για τουλάχιστον 1 λεπτό χρησιμοποιώντας μεγάλη ποσότητα νερού (περίπου 8 λίτρα). Επαναλάβετε δύο φορές για συνολικά 3 εκπλύσεις.
4. Στεγνώστε τον θάλαμο Ergolift και το πτερύγιο.
5. Καθαρίστε το συρτάρι αποθήκευσης με αντισηπτικά μαντηλάκια και, στη συνέχεια, τοποθετήστε σε αυτό τον θάλαμο Ergolift και το πτερύγιο.

→ ENDERMOWEAR™

Το ένδυμα της LPG Endermowear™ διατίθεται σε διάφορα μεγέθη για άνδρες και γυναίκες και έχει σχεδιαστεί ειδικά για θεραπείες σώματος. Προορίζεται για προσωπική χρήση, εγγυάται την υγιεινή και οι αδιαφανείς περιοχές του καλύπτουν τα απόκρυφα μέρη του σώματος του ασθενούς κατά τη διάρκεια της θεραπείας. Το μοναδικό υλικό του Endermowear™, εγγυάται άριστη πρόσφυση με το δέρμα, διευκολύνοντας την κίνηση της κεφαλής θεραπείας.

Τα προϊόντα παραδίδονται σε τσάντα που ο πελάτης μπορεί να εξατομικεύσει, τοποθετώντας το όνομά του στην ετικέτα. Αποτελεί ιδιοκτησία του πελάτη και μπορεί να χρησιμοποιηθεί για αρκετές συνεδρίες. Για αισθητικούς λόγους και για λόγους υγιεινής, θα πρέπει να πλένεται μετά από κάθε χρήση. Ανατρέξτε στις οδηγίες πλυσίματος που αναγράφονται στην ετικέτα της τσάντας.

ΠΡΟΣΟΧΗ

Απαγορεύεται αυστηρά η χρήση επιθετικών προϊόντων, όπως ακετόνη, το τριχλωροαιθυλένιο ή η αλκοόλη στους 90°, και σκληρών σφουγγαριών, υπερήχων ή λυχνιών UV. Όλες οι κεφαλές που έχουν καθαριστεί ή/και απολυμανθεί θα πρέπει να τοποθετούνται στο συρτάρι αποθήκευσης για να αποφευχθεί τυχόν σύγκυση. Να χρησιμοποιείτε απολυμαντικό του οποίου το ενεργό συστατικό είναι η ορθο-φθαλδεΐδη (OPA). Πριν χρησιμοποιήσετε το απολυμαντικό, διαβάστε τις αντενδείξεις και τις προειδοποιήσεις και ακολουθήστε τις συστάσεις που αφορούν με αυτό το προϊόν. Ανατρέξτε στις οδηγίες πριν χρησιμοποιήσετε αυτό το διάλυμα. Όλες οι διαδικασίες που περιγράφονται στην παρούσα ενότητα πρέπει να εκτελούνται με το μηχάνημα απενεργοποιημένο και το καλώδιο τροφοδοσίας αποσυνδεδεμένο από τη πρίζα.

→ ΓΕΝΙΚΟΙ ΟΡΟΙ ΕΓΓΥΗΣΗΣ

Πρόσφατα αποκτήσατε μια συσκευή που διανέμεται από την LPG Systems ή έναν εγκεκριμένο αντιπρόσωπο της LPG Systems. Αποτελεί ευθύνη του αγοραστή/χρήστη να μάθει από τις τοπικές αρχές τις προϋποθέσεις και τα επαγγελματικά προσόντα που απαιτούνται πριν από τη χρήση της συσκευής.

Η αγορά αυτού του εξοπλισμού συνεπάγεται τη νόμιμη αποδοχή από τον αγοραστή/επαγγελματία χρήστη των παρόντων γενικών όρων της εγγύησης. Εάν η συσκευή πωλήθηκε σε εσάς από έναν εγκεκριμένο αντιπρόσωπο της LPG Systems, ο αγοραστής/χρήστης θα πρέπει να ανατρέξει στους όρους εγγύησης του προμηθευτή. Αυτές δεν μπορούν σε καμία περίπτωση να αυξήσουν τις δεσμεύσεις που έχει αναλάβει η LPG Systems στους παρόντες όρους της εγγύησης.

Η εγγύηση μπορεί να εφαρμοστεί και έχει ισχύ μόνο εάν το δελτίο της εγγύησης έχει συμπληρωθεί δεόντως και επιστραφεί στην LPG Systems εντός δύο εβδομάδων από την παραλαβή, ανεξαρτήτως της χώρας. Τα δελτία εγγύησης που έχουν συμπληρωθεί μόνο εν μέρει θα απορρίπτονται. Η συσκευή είναι εγγυημένη έναντι κατασκευαστικών ελαττωμάτων και ατελειών στις πρώτες ύλες.

Η εγγύηση επεκτείνεται κατά τη συντομότερη των επόμενων δύο περιόδων: δύο (2) έτη

ή δύο χιλιάδες (2000) ώρες χρήσης από την ημερομηνία του τιμολογίου. Κατά τη διάρκεια αυτής της περιόδου, η LPG Systems αναλαμβάνει την υποχρέωση να αλλάξει ή να επισκευάζει δωρεάν, το συντομότερο δυνατόν, οποιοδήποτε εξάρτημα αναγνωρίζεται από την LPG Systems ως ελαττωματικό, ωστόσο η LPG Systems δεν αναλαμβάνει την υποχρέωση να αντικαθιστά ολόκληρη τη συσκευή.

Τα έξοδα ταξιδιού και διαμονής των τεχνικών μας και τα έξοδα μεταφοράς της συσκευής ή των εξαρτημάτων από και προς το συνεργείο εξυπηρέτησης μετά την πώληση δεν καλύπτονται από την παρούσα εγγύηση. Οι αντικαταστάσεις και οι επισκευές που πραγματοποιούνται στο πλαίσιο της παρούσας εγγύησης, με ή χωρίς ακινητοποίηση του εξοπλισμού, δεν θα έχουν ως αποτέλεσμα την παράταση της περιόδου εγγύησης.

Τα εξαρτήματα που αντικαθίστανται αποτελούν ιδιοκτησία της LPG Systems ή του εγκεκριμένου αντιπροσώπου. Δεν καταβάλλεται αποζημίωση για απώλεια χρήσης. Με την επιφύλαξη άλλων όρων που αναφέρονται παρακάτω, η εγγύηση ισχύει εάν ο αγοραστής/επαγγελματίας χρήστης έχει επιτρέψει στην LPG Systems να προχωρήσει στις απαραίτητες εργασίες επισκευής.

→ ΓΕΝΙΚΟΙ ΟΡΟΙ ΕΓΓΥΗΣΗΣ

Εξαιρέσεις της εγγύησης:

- Ζημιά που προκύπτει κατά τη μεταφορά. Η μεταφορά αυτού του εξοπλισμού ή/και των ανταλλακτικών γίνεται με ευθύνη του παραλήπτη. Πριν από την αποδοχή της παραλαβής, ο παραλήπτης έχει την ευθύνη να επαληθεύσει την κατάσταση των εμπορευμάτων και να υποβάλει αίτηση αποζημίωσης κατά της εταιρείας μεταφοράς με τον συνήθη τρόπο στη χώρα παράδοσης.
- Μη τήρηση των οδηγιών εγκατάστασης και χρήσης, μη εκτέλεση ή/και αμέλεια εκτέλεσης εργασιών συντήρησης της συσκευής ή/και των κασετών των φίλτρων της, σύνδεση σε ελαττωματική παροχή ηλεκτρικού ρεύματος ή σε μη γειωμένα παροχή ηλεκτρικού ρεύματος ή σε παροχή ρεύματος η τάση της οποίας είναι διαφορετική από εκείνη που αναγράφεται στη συσκευή.
- Εάν μια συσκευή πωληθεί πριν από τη λήξη της περιόδου εγγύησης, η εγγύηση μεταφέρεται στον αγοραστή για το υπόλοιπο της περιόδου εγγύησης, υπό τον όρο ότι:
 - I Παρέχεται το αρχικό τιμολόγιο.
 - II Ο αρχικός προμηθευτής ενημερώνεται για την πώληση.
- Τροποποίηση, τοποθέτηση εξαρτημάτων ή αποσυναρμολόγηση του εξοπλισμού.
- Οποιαδήποτε εργασία ή/και παρέμβαση που δεν καθορίζεται στις οδηγίες χρήσης της LPG Systems και εκτελείται στον εξοπλισμό από τον αγοραστή/χρήστη ή/και οποιονδήποτε τρίτο μη εγκεκριμένο από την LPG Systems.
- Χρήση αναλωσίμων, ανταλλακτικών, ακατάλληλων εξαρτημάτων ή εξαρτημάτων που δεν παρέχονται από την LPG Systems.
- Απόφραξη της συσκευής μέσω αναρρόφησης ξένου σώματος.
- Φυσιολογική φθορά οποιουδήποτε από τα εξαρτήματα του εξοπλισμού που προκύπτει από την κανονική χρήση.
- Ζημιές ή βλάβες που προκύπτουν από τυχαία συμβάντα (πτώσεις, κρούσεις...) Ζημιές ή βλάβες που προκύπτουν από φυσικές καταστροφές (κεραυνός, ζημιές από νερό...)
- Πυρκαγιά, αμέλεια ή κακή χρήση.

→ ΓΕΝΙΚΟΙ ΟΡΟΙ ΕΓΓΥΗΣΗΣ

Η εγγύηση περιορίζεται στην αντικατάσταση των εξαρτημάτων της συσκευής που πληρούν τις προϋποθέσεις που περιγράφονται παραπάνω. Σε καμία περίπτωση δεν είναι η LPG Systems υπεύθυνη για οποιαδήποτε απώλεια ή ζημία ως αποτέλεσμα ή σε σχέση με τη συσκευή ή/και τη χρήση της, συμπεριλαμβανομένης οποιασδήποτε οικονομικής ζημίας, απώλειας περιθωρίου, απώλειας χρήσης κ.λπ. Η παρούσα ρήτρα εφαρμόζεται βάσει οποιασδήποτε και κάθε νομικής βάσης. Όποτε ο παραπάνω περιορισμός ενδέχεται να μην ισχύει ή να μην είναι εφαρμοστέος, η ευθύνη της LPG Systems θα περιορίζεται στην τιμή της συσκευής ή/και της επισκευής.

Η μη συμμόρφωση με τους γενικούς όρους της εγγύησης κατά τη διάρκεια της περιόδου εγγύησης και μετά τη λήξη της ενδέχεται να αποτελέσει αιτία απαλλαγής της LPG Systems από την ευθύνη της σε περίπτωση βλάβης που μπορεί να αποδοθεί στα παραδοθέντα προϊόντα.

Ο αγοραστής/χρήστης είναι υπεύθυνος για τη χρήση της συσκευής και θα αναλάβει την πλήρη ευθύνη για τυχόν ζημιές, συμπεριλαμβανομένων των ζημιών που προκαλούνται σε τρίτους, οι οποίες απορρέουν από τη μη τήρηση των οδηγιών χρήσης της συσκευής ή/και από ακατάλληλη χρήση.

Σε καμία περίπτωση δεν θα θεωρείται υπεύθυνη η LPG SYSTEMS για τυχόν άυλες ή έμμεσες ζημιές, συμπεριλαμβανομένων τυχόν εμπορικών ή οικονομικών ζημιών, απώλειας κερδών, απώλειας εσόδων και ζημίας στην εικόνα του εμπορικού σήματος.

Η ευθύνη της LPG SYSTEMS για όλες τις αιτίες (με εξαίρεση τη σωματική βλάβη) περιορίζεται στο ποσό της τιμής της ελαττωματικής συσκευής.

Ο αγοραστής/χρήστης φέρει την αποκλειστική ευθύνη για τις συνταγογραφήσεις, τη περίθαλψη και την ενημέρωση των πελατών/ασθενών του. Η ευθύνη της παροχής περίθαλψης από τον αγοραστή/χρήστη εντός της δομής του, ανήκει στον ίδιο και υπόκειται στην αποκλειστική διακριτική του ευχέρεια.

Κατά συνέπεια, η LPG Systems δεν θα θεωρείται σε καμία περίπτωση υπεύθυνη σε περίπτωση ακατάλληλης:

- 1- Χρήσης της συσκευής
- 2- Συνταγογράφησης
- 3- Πρωτοκόλλου
- 4- Περίθαλψης, και τυχόν αντενδείξεων που δεν τηρούνται

→ ΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗ ΤΗΣ ΕΓΓΥΗΣΗΣ

Μπορείτε να ενεργοποιήσετε την εγγύησή σας ηλεκτρονικά, επισκεπτόμενοι την ιστοσελίδα της εγγύησης:

<http://warranty.lpgsystems.com>

→ ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ: ΗΛΕΚΤΡΟΜΑΓΝΗΤΙΚΗ ΣΥΜΒΑΤΟΤΗΤΑ

ΠΙΝΑΚΑΣ 1: ΟΔΗΓΙΕΣ ΚΑΙ ΔΗΛΩΣΗ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΗ - ΗΛΕΚΤΡΟΜΑΓΝΗΤΙΚΕΣ ΕΚΠΟΜΠΕΣ				
Η συσκευή CELU M6 ALLIANCE® MEDICAL προορίζεται για χρήση στο ηλεκτρομαγνητικό περιβάλλον που καθορίζεται παρακάτω. Ο πελάτης ή ο ασθενής της CELLU M6® ALLIANCE θα πρέπει να διασφαλίζει ότι χρησιμοποιείται σε ένα τέτοιο περιβάλλον.				
Δοκιμή εκπομπών	Συμμόρφωση	Ηλεκτρομαγνητικό περιβάλλον – οδηγίες		
Εκπομπές ραδιοσυχνοτήτων CISPR 11	Ομάδα 1	Η συσκευή CELU M6 ALLIANCE® MEDICAL χρησιμοποιεί ενέργεια ραδιοσυχνοτήτων μόνο για τις εσωτερικές λειτουργίες της. Συνεπώς, οι εκπομπές ραδιοσυχνοτήτων είναι πολύ χαμηλές και δεν είναι πιθανό να προκαλέσουν παρεμβολές σε κοντινές ηλεκτρονικές συσκευές.		
Εκπομπές ραδιοσυχνοτήτων CISPR 11	Κλάση B	Η συσκευή CELU M6 ALLIANCE® MEDICAL μπορεί να χρησιμοποιηθεί σε όλες τις εγκαταστάσεις, συμπεριλαμβανομένων των οικιακών χώρων και χώρων που συνδέονται απευθείας με το δημόσιο δίκτυο ηλεκτρικής ενέργειας χαμηλής τάσης, το οποίο τροφοδοτεί κτίρια κατοικιών.		
Εκπομπές αρμονικών IEC 61000-3-2	Κλάση A			
Διακυμάνσεις τάσης και τρεμόπαιγμα IEC 61000-3-3	Συμμορφώνεται			
ΠΙΝΑΚΑΣ 2: ΑΤΡΩΣΙΑ				
Δοκιμή	Απαιτήσεις		Επίπεδο συμμόρφωσης	
Ηλεκτροστατική εκκένωση (DES) IEC 61000-4-2	± 8 kV στην επαφή ± 2/4/8/15 kV στον αέρα		± 8 kV στην επαφή ± 2/4/8/15 kV στον αέρα	
Ηλεκτρομαγνητικά πεδία ακτινοβολούμενων ραδιοσυχνοτήτων IEC 61000-4-3	10 V/m 80 MHz-2,7 GHz 80% AM à 1kHz		10 V/m 80 MHz-2,7 GHz 80% AM à 1kHz	
Πεδία εγγύτητας συσκευών ασύρματης επικοινωνίας ραδιοσυχνοτήτων IEC 61000-4-3	Συχνότητα [MHz]	Διαμόρφωση	Απαιτήσεις [V/m]	Συμμόρφωση [V/m]
	385	Παλμική διαμόρφωση: 18 Hz	27	27
	450	Παλμική διαμόρφωση: 18 Hz	28	28
	710 – 745 – 780	Παλμική διαμόρφωση: 217 Hz	9	9
	810 – 870 – 930	Παλμική διαμόρφωση: 18 Hz	28	28
	1720 – 1845 – 1970	Παλμική διαμόρφωση 217 Hz	28	28
	2450	Παλμική διαμόρφωση 217 Hz	28	28
	5240 – 5500 – 5785	Παλμική διαμόρφωση 217 Hz	9	9
Ηλεκτρικό ταχύ μετάβασμα / ριπή IEC 61000-4-4	Καλώδια τροφοδοσίας ρεύματος: ± 2 kV καλώδια εισόδου/εξόδου: ± 1 kV Συχνότητα επανάληψης: 100 kHz		Καλώδια τροφοδοσίας ρεύματος: ± 2 kV καλώδια εισόδου/εξόδου: ± 1 kV Συχνότητα επανάληψης: 100 kHz	
Υπερτάσεις IEC 61000-4-5	Μεταξύ φάσεων: ± 0,5 kV, ± 1 kV Μεταξύ φάσεων και γείωσης: ± 0,5 kV, ± 1 kV, ± 2 kV		Μεταξύ φάσεων ± 0,5 kV, ± 1 kV Μεταξύ φάσεων και γείωσης ± 0,5 kV, ± 1 kV, ± 2 kV	

→ ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ: ΗΛΕΚΤΡΟΜΑΓΝΗΤΙΚΗ ΣΥΜΒΑΤΟΤΗΤΑ

Παρεμβολές ραδιοσυχνοτήτων εξ αγωγιμότητας IEC 61000-4-6	3 V 0,15 MHz – 80 MHz 6 V σε ζώνες ISM (Βιομηχανικές, επιστημονικές και ιατρικές) και ερασιτεχνικές ζώνες ραδιοσυχνοτήτων μεταξύ 0,15 MHz και 80 MHz 80 % AM à 1 kHz	3 V 0,15 MHz – 80 MHz 6 V σε ζώνες ISM (Βιομηχανικές, επιστημονικές και ιατρικές) και ερασιτεχνικές ζώνες ραδιοσυχνοτήτων μεταξύ 0,15 MHz και 80 MHz 80 % AM à 1 kHz
Μαγνητικό πεδίο συχνότητας δικτύου IEC 61000-4-8	30 A/m	30 A/m
Βυθίσεις τάσης και διακοπές: IEC 61000-4-11	0 % UT, 0,5 κύκλος A 0°, 45°, 90°, 135°, 180°, 225°, 270° και 315° 0 % UT, 1 κύκλος σε 0° 70 % UT, 25/30 κύκλοι σε 0° 0 % UT, 250/300 κύκλοι	0 % UT, 0,5 κύκλος A 0°, 45°, 90°, 135°, 180°, 225°, 270° και 315° 0 % UT, 1 κύκλος σε 0° 70 % UT, 25/30 κύκλοι σε 0° 0 % UT, 250/300 κύκλοι



ΕΔΡΑ: LPG SYSTEMS S.A.S.

TECHNOPARC DE LA PLAINE

30, RUE DU DR. ABEL - CS 90035 - 26902 VALENCE CEDEX 09 - ΓΑΛΛΙΑ

ΤΗΛ.: +33 (0)4 75 78 69 00 - ΦΑΞ: +33 (0)4 75 42 80 85

ΔΙΕΘΝΩΣ/ΜΑΡΚΕΤΙΝΓΚ

ECOLUCILES - BAT A

955 RTE DES LUCIOLES - BP 243 - 06905 SOPHIA-ANTIPOLIS - ΓΑΛΛΙΑ

ΤΗΛ.: +33 (0)4 92 38 39 00 - ΦΑΞ: +33 (0)4 92 96 09 65

